

OFFICIAL GAZETTE

EXTRAORDINARY

OF SOUTH WEST AFRICA

BUITENGEWONE

OFFISIËLE KOERANT

VAN SUIDWES-AFRIKA



PUBLISHED BY AUTHORITY

UITGAWE OP GESAG

20c

Monday 13 August 1979

WINDHOEK

Maandag 13 Augustus 1979 No. 4006

CONTENTS:

INHOUD:

	<i>Page</i>		<i>Bladsy</i>
GOVERNMENT NOTICES:		GOEWERMENSKENNISGEWINGS:	
No. AG. 74 Notice of Establishment of Directorates	1	No. AG. 74 Kennisgewing van Instelling van Direk- torate	1
No. AG. 75 Correction Notice: Government Notice No. AG. 59 of 9 July 1979: Maximum Prices of Yellow Margarine	2	No. AG. 75 Verbeteringskennisgewing: Goewerments- kennisgewing No. AG. 59 van 9 Julie 1979: Maksimum Pryse van Geel Margarien	2

Government Notices

Goewermentskennisgewings

office of the
ADMINISTRATOR-GENERAL FOR THE
TERRITORY OF SOUTH WEST AFRICA

kantoor van die
ADMINISTRATEUR-GENERAAL VIR DIE
GEBIED SUIDWES-AFRIKA

No. AG. 74 1979

No. AG. 74 1979

NOTICE OF ESTABLISHMENT OF
DIRECTORATES

KENNISGEWING VAN INSTELLING VAN
DIREKTORATE

In terms of sections 2 and 3 of the Functions of Directorates Act, 1979 (Act 4 of 1979), it is hereby made known that —

Ingevolge artikels 2 en 3 van die Wet op die Funk-
sies van Direktrate, 1979 (Wet 4 van 1979), word hier-
by bekend gemaak dat —

- the directorates of which the names are specified in Column 1 of the Schedule have been established;
- the name specified in Column 2 of the Schedule opposite the name of a directorate, is the name under which the director of such directorate is appointed;

- die direktrate ingestel is waarvan die name in Kolom 1 van die Bylae vermeld word;
- die naam wat in Kolom 2 van die Bylae teenoor die naam van 'n direktrataat vermeld word, die naam is waaronder die direkteur van daardie direktrataat aangestel word; en

(c) the Administrator-General has under the said section 3 determined the date specified in Column 3 of the Schedule opposite the name of a directorate, as the date of the application of the provisions of section 4 of the said Act in relation to such directorate.

(c) die Administrateur-generaal kragtens genoemde artikel 3 die datum in Kolom 3 van die Bylae teenoor die naam van 'n direktoraat vermeld, bepaal het as die datum van die toepassing van die bepalings van artikel 4 van genoemde Wet met betrekking tot daardie direktoraat.

SCHEDULE

Column 1	Column 2	Column 3
<i>Name of directorate</i>	<i>Name under which director is appointed</i>	<i>Date of application of section 4</i>
Directorate of Finance	Director of Finance	1 April 1979
Directorate of Civic Affairs and Manpower	Director of Civic Affairs and Manpower	1 July 1979
Directorate of Economic Affairs	Director of Economic Affairs	1 August 1979

BYLAE

Kolom 1	Kolom 2	Kolom 3
<i>Naam van direktoraat</i>	<i>Naam waaronder direkteur aangestel word</i>	<i>Datum van toepassing van artikel 4</i>
Direktoraat van Finansies	Direkteur van Finansies	1 April 1979
Direktoraat van Burgersake en Mannekrag	Direkteur van Burger-sake en Mannekrag	1 Julie 1979
Direktoraat van Ekonomiese Sake	Direkteur van Ekonomiese Sake	1 Augustus 1979

No. AG. 75 1979

CORRECTION NOTICE: GOVERNMENT NOTICE NO. AG. 59 OF 9 JULY 1979: MAXIMUM PRICES OF YELLOW MARGARINE.

Substitute the amount R22,81 in paragraph 4 of the English version for the amount R21,81.

No. AG. 75 1979

VERBETERINGSKENNISGEWING: GOEWERMENTSKENNISGEWING NO. AG. 59 VAN 9 JULIE 1979: MAKSIMUM PRYSE VAN GEEL MARGARIEN.

Vervang die bedrag R21,81 in paragraaf 4 van die Engelse teks deur die bedrag R22,81.